

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
DIRECTORATE OF HEALTH AND FAMILY
WELFARE SERVICES**

Puducherry, the 28th May 2009.

TENDER NOTICE

On behalf of the President of India, sealed tenders are invited from the manufacturers/importers/repacker of drugs having valid licence for the supply of medicines (allopathy)/surgical instruments and appliances/lab items and hygiene chemicals/radiological items to all the Health Institutions in the Union territory of Puducherry for the year 2009-2010.

2. The non-refundable and non-transferable tender document can be obtained from the Senior Accounts Officer, Directorate of Health and Family Welfare Services, Housing Board Complex, New Saram, Puducherry – 605 013, on payment of Rs. 225 (Rupees two hundred twenty-five only) for medicines (allopathy) and Rs. 170 (Rupees one hundred seventy only) each for other items, in the form of demand draft/bankers cheque only drawn on State of Bank of India in favour of the Senior Accounts Officer, Directorate of Health and Family Welfare Services, Puducherry and on furnishing a copy of the valid

manufacturing licence/import licence/repacking licence issued under Drugs and Cosmetics Act by competent authority. Tender documents can also be downloaded from the official website <http://health.puducherry.gov.in>. While submitting the downloaded tender document appropriate cost of the document should be paid in the form of demand draft drawn in favour of the Senior Accounts Officer, Directorate of Health and Family Welfare Services, Puducherry. Demand draft should not have been drawn before the date of this notification.

Tender document—

1. Sale : On all working days from 5-6-2009 to 18-6-2009 (between 9.00 a.m. and 4.00 p.m).
2. Last date for : 19-6-2009 (up to 4.00 p.m.) submission of tender.
3. Opening of : 22-6-2009 at 10.00 a.m. tender.

Dr. DILIPKUMAR BALIGA,
Director.

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
PUBLIC WORKS DEPARTMENT
SPECIAL BUILDINGS DIVISION-I**

Puducherry, the 29th May 2009.

TENDER NOTICE

The Executive Engineer, Special Buildings Division-I, Public Works Department, Puducherry invites on behalf of the President of India, sealed item-rate tenders from reputed firms/Agencies viz., Otis/Johnson/Beacon or equivalent having experience in supplying and erecting similar works.

Sl. No.	Name of work	Approximate estimated cost	Earnest money deposit	Eligibility of contractors
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
		Rs.	Rs.	
1	Providing of 2 Nos. of Bed lifts-passenger in the newly constructed additional ward, Pharmacy, General Stores, Medical Records Department and Library in Indira Gandhi Government General Hospital and Post-graduate Institute, Puducherry.	45,20,000	90,400	Reputed firms/Agencies.

- | | | | |
|-------|---|----|---------------------------|
| (i) | Last date and time for receipt of applications for issue of tender schedules. | .. | 15-6-2009 up to 4.00 p.m. |
| (ii) | Last date and time for issue of tender schedules | .. | 16-6-2009 up to 5.00 p.m. |
| (iii) | Last date and time for receipt of tenders | .. | 19-6-2009 up to 3.30 p.m. |
| (iv) | Date and time of opening of tenders | .. | 19-6-2009 at 4.00 p.m. |

Tenders will be received by the Executive Engineer, Special Buildings Division-I, Public Works Department, Puducherry as per the date and time mentioned above.

Tender forms and conditions of contract can be had from the Office of the Executive Engineer, Special Buildings Division-I, Public Works Department, Puducherry on payment of Rs. 500 (Rupees five hundred only) plus VAT at 4.0 % by cash as cost of tender (non-refundable) but in case of tender schedule being downloaded the cost of tender schedule is payable in the form of demand draft in favour of the Executive Engineer, Special Buildings Division-I, Public Works Department, Puducherry and shall be enclosed in the envelope superscribing as 'earnest money deposit/cost of tender schedule' and on depositing of Rs. 90,400 (Rupees ninety thousand four hundred only) as earnest money deposit in the form noted below.

The earnest money should be deposited by receipt of treasury challan/deposit at call receipt of a scheduled bank/fixed deposit receipts of a scheduled bank / demand draft of a scheduled bank and submitted along with the application requesting the tender schedule. The earnest money should be drawn in favour of the Executive Engineer, Special Buildings Division-I, Public Works Department, Puducherry.

Tender Schedule can also be downloaded by the firms from the website www.pondicherryPWD.org/english. But the firm who had downloaded the NIT from the website shall follow the procedures prescribed below.

The firm who had downloaded the NIT from the website shall submit the tender schedule in two envelopes sealed in a single cover. The first envelope shall be placed with required amount of cost of tender schedule and earnest money deposit in the prescribed format drawn on or before the scheduled date of receipt of applications and proof of documents on their eligibility as per the conditions of tender notice, and the list of works on hand and the envelope shall be superscribed as 'earnest money deposit/cost of schedule' and the other envelope shall be superscribed as 'tender schedule' wherein the duly filled NIT, shall be placed and sealed.

2. The firm who purchased the tender schedule directly from the office shall also submit tender in two envelopes sealed in a single cover. The first envelope shall be placed with the copy of receipt of cost of tender schedule, proof of document for remittance of earnest money deposit while purchasing the tender schedule, copies of eligibility for having completed satisfactorily the required number of works and the list of works on hand and the envelope shall be superscribed as 'earnest money deposit/cost of schedule' and in the other envelope superscribing 'tender schedule' wherein the duly filled NIT shall be placed and sealed.

3. On the scheduled date of opening, the tender schedules of the contractors who had downloaded the schedules/purchased the tender schedules from the office, the cover superscribing 'earnest money deposit/cost of schedule' shall be opened first and on fulfillment of furnishing the details of cost of tender schedule/ payment of earnest money deposit/eligibilities/list of works on hand as mentioned above, only the other envelope superscribing as 'tender schedule' will be opened. The contractor's envelope 'tender schedule' who do not satisfy the tender notice conditions will be returned unopened.

If the opening day of tender happens to be a public holiday, the same will be opened on next working day.

The time allowed for carrying out the work will be 4 (four) months including monsoon period from the tenth day after the date of written order to commence the work.

EXECUTIVE ENGINEER.

AVVAIYAR GOVERNMENT COLLEGE FOR WOMEN*Karaikal, the 29th May 2009.***TENDER NOTICE**

Sealed tender offering rate per kilogram are invited for sale of old newspapers and magazines belonging to the college as detailed below:

	Rate per kilogram
	Rs. P.
1. English newspapers .. (60 kgs.-approximately).	
2. Tamil newspapers .. (40 kgs.-approximately).	
3. English magazines .. (30 kgs.-approximately).	
4. Tamil magazines .. (25 kgs.-approximately).	

Terms and conditions

1. Tender superscribing the envelope "Tender for purchase of old newspapers and magazines" should reach the Principal, Avvaiyar Government College for Women, Karaikal on or before 24-6-2009 at 3.30 p.m. The tenders will be opened the same day at 3.45 p.m. in the presence of the tenderers, if any.

2. The intending tenderers should deposit an earnest money deposit of Rs. 200 (Rupees two hundred only) while submitting tender.

3. The earnest money deposit of unsuccessful tenderers will be refunded after finalising tenders.

4. Tenders received after the stipulated date and time will not be accepted.

5. The successful tenderer should pay the amount in full immediately and remove the articles at his/her own cost.

6. The Principal, Avvaiyar Government College for Women, Karaikal reserves the right to accept or reject any or all tenders without assigning any reasons thereof.

7. Sale tax at the admissible rate will be collected extra on the sale proceeds.

8. The intending tenderers can inspect the items during working hours with the permission of the Principal.

9. No claim about quality, quantity of articles will be entertained once the tender is finalised.

10. In case of dispute, if any, the decision of the Principal will be final and binding all concerned.

PRINCIPAL.

**புதுச்சேரி அரசு
சட்டப்பேரவைச் செயலகம்**

ஒப்பந்தப்புள்ளி அறிவிப்பு

புதுச்சேரி, சட்டப்பேரவைச் செயலக நூலகத்திற்குச் சொந்தமான பழைய ஆங்கிலம், தமிழ் தினசரிகள் மற்றும் பத்திரிக்கைகளை வாங்கும் பொருட்டு ஆண்டு அடிப்படையில் இந்த ஆண்டிற்கு அதாவது 1-7-2009 முதல் 30-6-2010 வரை ஒரு கிலோவிற்கு சம்மதித்த விலையைக் குறிப்பிட்ட முத்திரையிடப்பட்ட ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் வரவேற்கப்படுகின்றன.

2. பின்வருமாறு ஒவ்வொரு இனத்திற்கும் தனித்தனியே விலை விகிதம் இவ்வளவு என குறிப்பிட வேண்டும்.

ஒரு
கிலோவிற்கான
விலை
ரூ. பை.

(1) பழைய ஆங்கில செய்தித்தாள்கள். .

(2) பழைய தமிழ் செய்தித்தாள்கள் . .

(3) தினசரிகள் (இடையிடையில் . .
வெட்டப்பட்டவை).

(4) பழைய ஆங்கில பத்திரிக்கைகள் . .

(5) பழைய தமிழ் பத்திரிக்கைகள் . .

(6) வெட்டப்பட்ட சிறுதாள்கள் . .

3. மூடி முத்திரையிடப்பட்ட உறையின் மேல் "பழைய செய்தித்தாள்கள் மற்றும் பத்திரிக்கைகள் வாங்குவதற்கான ஒப்பந்தப்புள்ளி ஆண்டு அடிப்படையில் இந்த ஆண்டு 1-7-2009 முதல் 30-6-2010 வரை" என்று குறிப்பிட்டு செயலாளர், சட்டப்பேரவைச் செயலகம், 5, விக்டர் சிமோனல் தெரு, புதுச்சேரி-605 001 என்ற முகவரிக்கு 22-7-2009 அன்று பிற்பகல் 3.00 மணிக்கு முன்பாக வந்து சேரும் வகையில் ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் அனுப்பப்பட வேண்டும். அதே நாளில் பிற்பகல் 4.00 மணிக்கு ஒப்பந்தப்புள்ளிகள் பிரித்துப் பார்க்கப்படும். அதிகபட்ச தொகை குறிப்பிட்டவர்க்கு ஒப்பந்தம் கொடுக்கப்படும்.

4. ஒப்பந்தப்புள்ளியில் கலந்துகொள்ள விரும்புவவர்கள் முத்திரையிட்ட உறைகளை அலுவலகத்தில் சேர்ப்பிக்கும்போது ரூ. 1,000 (ரூபாய் ஆயிரம் மட்டும்)க்கான வங்கி வரைவோலையை (Demand draft) நம்பிக்கைத் தொகையாக செயலாளர், சட்டப்பேரவைச் செயலகம், புதுச்சேரி என்ற முகவரிக்கு ஒப்பந்தப்புள்ளியுடன் சேர்த்து அனுப்புவதல் வேண்டும். ஒப்பந்த விற்பனை முடிந்தவுடன் வெற்றி பெறாத நபர்களுக்கு அவர்கள் செலுத்திய நம்பிக்கைத் தொகை திருப்பித் தரப்படும். வெற்றி பெற்றவர்களுடைய நம்பிக்கைத் தொகை அரசாங்கக் கணக்கில் அவர்கள் பெயரில் காப்புத்தொகையாக வைக்கப்படும்.

5. வெற்றி பெற்ற ஒப்பந்ததாரர் முழுத்தொகையினையும் உடனடியாகச் செலுத்தி பொருட்களை அவரது சொந்த செலவில் இந்த அலுவலக உத்தரவு கீடைத்த நான்கு நாட்களுக்குள் செயலக கட்டிடத்திலிருந்து அப்புறப்படுத்திவிட வேண்டும். அப்படிச் செய்யத் தவறினால், அவர் செலுத்திய நம்பிக்கைத் தொகை அரசாங்கத்தைச் சேரும், மற்றும் அவர் மேற்கொண்டு பொருட்களை எடுத்துச் செல்லும் உரிமையை அந்த வருடத்தில் இழந்து விடுவார். நான்காவது நாள் அரசு விடுமுறையாக இருந்தால் வெற்றி பெற்ற ஒப்பந்தப்புள்ளிதாரரின் விண்ணப்பப்படி (எழுத்துமூலம்) மறு வேலை நாள் வரை அந்த தேதி நீட்டிக்கப்படும்.

6. எந்தக் காரணமும் கூறாமல் எல்லா அல்லது ஏதேனும் ஒப்பந்தப்புள்ளியை மறுக்க கீழே கையொப்பமிட்டுள்ளவருக்கு உரிமை உண்டு. ஒப்பந்த விதிகளை மீறினால் நம்பிக்கைத் தொகை திருப்பித்தரப்படமாட்டாது.

7. ஒப்பந்தப்புள்ளி ஏற்கப்பட்ட பிறகு பொருட்களின் அளவு, தரம் மற்றும் மதிப்பு சம்பந்தமாக எவ்வித உரிமைக் கோரலும் அனுமதிக்கப்படமாட்டாது.

8. விதிமுறைகளுக்கு ஏற்ப விற்பனை வரி வசூலிக்கப்படும்.

9. வென்ற ஒப்பந்தப்புள்ளிதாரர் கட்டிய காப்புத்தொகையை ஒப்பந்த காலம் முடிவடைந்த பிறகு திருப்பித்தர ஆவன செய்யப்படும்.

10. வெற்றி பெற்ற ஒப்பந்தப்புள்ளிதாரர் பழைய செய்தித்தாள்களையும் பத்திரிக்கைகளையும் நிறுப்பதற்குத் தம் சொந்த ஏற்பாடுகளைச் செய்து கொள்ள வேண்டும். அந்த முறை கீழே கையொப்பமிட்டவரது திருப்திக்கேற்ப இருக்க வேண்டும்.

புதுச்சேரி, 2009 *வரு* சூன் மீ 1 வ.

ந. இராமச்சந்திரன்.
விவாதப் பதிப்பாளர்.

GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
LEGISLATIVE ASSEMBLY SECRETARIAT

Puducherry, the 1st June 2009.

TENDER NOTICE

Sealed tenders offering the rate per kilogram are invited for purchase of old newspapers (English and Tamil) and magazines belonging to the Legislature Library, Legislative Assembly Secretariat, Puducherry on an annual basis, *i.e.*, from 1-7-2009 to 30-6-2010.

2. The rate should be quoted for each item as follows :

Rate per
kilogram
Rs. P.

- | | |
|-------------------------------------|----|
| (1) Old English newspapers | .. |
| (2) Old Tamil newspapers | .. |
| (3) Dailies (after press clippings) | .. |
| (4) Old English magazines | .. |
| (5) Old Tamil magazines | .. |
| (6) Small paper cuttings | .. |

3. The tenders in sealed covers superscribed with the words "Tender for the purchase of old newspapers and magazines on an annual basis from 1-7-2009 to 30-6-2010" should be addressed to the Secretary, Legislative Assembly Secretariat, No. 5, Victor Simonel Street, Puducherry-605 001, so as to reach him before 3.00 p.m. on 22nd July 2009. The tenders will be opened on the same day at 4.00 p.m. The tenderer who has quoted the highest rate will be the successful bidder for one year.

4. The intending tenderers should deposit an earnest money of Rs. 1,000 (Rupees one thousand only) by way of demand draft drawn in favour of the Secretary, Legislative Assembly Secretariat, Puducherry and the same should be enclosed with the tender. The earnest money deposit of the unsuccessful bidders will be refunded after finalising the tender and that those of the successful bidders will be converted into security deposit to be kept in Government account as per procedure.

5. Further in the event of successful bidder failing to pay the cost in full and lift the newspapers/magazines at the agreed rate at their own expenses before the close of fourth day counted from the date of receipt of communication from this Secretariat, the security deposit will be once and forever appropriated in favour of the Government and the concerned individual will lose the right of removal of the items for rest of the year also. If the said fourth day happened to be a Government holiday, the date will be extended till the next working day on receipt of a specific request in writing from the bidder.

6. It may be noted that the undersigned reserves the right to reject any or all the tenders without assigning any reason. Contravention of the rules of tender notice will result in the forfeiture of the earnest money deposit.

7. No claim about the quantity, quality and the value of the said goods will be admitted. The removal of items from this Secretariat shall be only during working hours.

8. Sales tax will be collected as per rules.

9. Action will be taken for refund of security deposit collected in respect of non-defaulting tenderer after the end of the tender period.

10. The successful tenderer should make his own arrangements to weigh the old newspapers and magazines subject to the satisfaction of the undersigned in regard to weightment.

N. RAMACHANDRAN,
Editor of Debates.

**GOVERNMENT OF PUDUCHERRY
DEPARTMENT OF ANIMAL HUSBANDRY AND
ANIMAL WELFARE**

Puducherry, the 5th June 2009.

TENDER NOTICE

For and on behalf of the President of India, sealed tenders for the purchase of poultry feed from registered companies, which are manufacturing the feed under specific brand names are invited by the Director of Animal Husbandry and Animal Welfare,

Puducherry up to 15.00 hours on 30-6-2009. Tenders are to be submitted with a superscription as "Tender for the purchase of poultry feed 2009-10".

Feed to be supplied at (1)	Broiler starter (MT) (2)
Puducherry (20 Kms. From Villupuram TN).	33.00
Karaikal (20 Kms. from Nagapattinam, TN).	26.40
Mahe (Near Tellicherry, Kerala).	2.20
Yanam (28 Kms. from Kakinada, AP).	4.40
Total . .	66.00

2. The tenders will be opened on the same day *i.e.* 30-6-2009 at 16.00 hours in the presence of the vendors or their agents who are present. Details of terms and conditions be had free of cost from the Office of the Director of Animal Husbandry and Animal Welfare, Puducherry in person on any working day with a requisition letter. If the date of receipt and opening of tender happens to be a holiday, the tenders will be opened on the next working day.

Dr. M. DOMINIC SAVIO JEGAM,
Director.

**புதுச்சேரி நகராட்சி
ஆபத்தான நிறுவனங்கள்
அறிவிப்பு**

கீழ்க்குறிப்பிட்ட நபர் புதுச்சேரி நகராட்சி எல்லைக்குள் பின்வரும் தொழில் நிறுவனத்தை அமைத்துக்கொள்ள இந்நகராட்சியின் உத்தரவு வேண்டுகிறார்.

வரிசை எண்	விண்ணப்பதாரரின் பெயர் மற்றும் முகவரி	நிறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி	உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நிறுவனத் தயாரிப்பு/ செய்முறை	தேவையான மின் திறன்
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1	திரு K. முருகன். எண் 20, நடுத்தெரு, முருங்கப்பாக்கம், புதுச்சேரி - 4.	M/s. முருகன் அரிசி மில் மற்றும் மாவு மில், மறு அளவை எண் 228/7, வார்டு எண் O, பிளாக் எண் 4, நகர அளவை எண் 17/7, நதி வீதி, முருங்கப்பாக்கம், புதுச்சேரி-4.	நெல்லில் அரிசி உமி பிரித்தலும், மாவு அரைப்பது மற்றும் உற்பத்தி சம்பந்தமாக,	15 குதிரைத் திறன்.